

## ABONNEMENTS

Canada, par année ..... \$1.50  
 États-Unis, par année ..... 1.50  
 Europe, par année ..... 2.50

## Tarif des Annonces

Par ligne ..... 50 sous

## ANNONCES LÉGALES

Libre insertion, par ligne ..... 12 sous  
 Chaque insertion subséquente 8 sous

N. B.—Les annonces de mariages,  
 mariages et sépultures seront insérées  
 au taux de 25 sous chacune. Petites  
 annonces, 50 sous.

## LE MANITOBA

JOURNAL HEBDOMADAIRE.

## LA RUHR EN 1923

Le 11 janvier devant l'Allemagne qui se dérobait aux paiements fixés par le traité de Versailles, la France et la Belgique occupaient la Ruhr. La Grande-Bretagne se contentait de demeurer neutre et de ne point susciter d'obstacles immédiats. Quelques jours plus tard, M. Bonar Law et M. Poincaré s'abouchèrent à Paris. Chacun s'avisa qu'il avait un plan spécial concernant le paiement des réparations, et, selon un mot désormais célèbre, on fut cordialement d'accord pour constater qu'on ne s'entendait pas du tout.

Ce que furent les premières étapes de la Ruhr, on peut le caractériser d'un mot : l'organisation par le docteur Cuno, chancelier du Reich, de la résistance passive, mais de fait singulièrement active. Il serait fastidieux de donner les détails de cette guerre sourde par laquelle l'Allemagne espérait, comme le proclamait-il y a quelque temps, à la Commune, M. Poincaré, triompher de la tenacité française. Il fallut alors donner à l'occupation de la Ruhr ce caractère militaire que de certains côtés, on a affecté de reprocher à la France, comme si elle n'y avait pas été précisément obligée par les résistances que ses techniciens, ses cheminots, ses employés trouvaient devant eux et qui, maintes fois, firent couler le sang français et belge.

Pourtant la résistance passive devait avoir une fin, et le 26 septembre, le président du Reich, M. Ebert, obéissant aux suggestions du chancelier Stresemann, lançait une proclamation au peuple allemand pour annoncer la fin officielle de la résistance passive. Mais ce message était enveloppé de telles réticences et de telles protestations, que les gouvernements français et belges purent à juste titre, tenir la sincérité du Reich pour suspecte en la matière.

Il faut ajouter que l'attitude prise, du point de vue juridique en cette question, par Lord Curzon à Londres, était faite pour encourager Berlin dans l'opposition qu'il tenait à élever vis-à-vis l'occupation de la Ruhr. Lord Curzon, dans sa note du 10 août qui provoqua le livre jaune français du 20 août et le livre gris belge du 27, ne s'était-il pas appliqué à démontrer, par des arguments que M. Poincaré n'eut pas de peine d'ailleurs, dans sa réponse, de mettre à bas, que l'occupation franco-belge de la Ruhr était illégale au regard du traité de Versailles?

Quoi qu'il en soit, le Reich dut peu à peu s'avouer vaincu et retirer les fameuses ordonnances du docteur Cuno ordonnant la résistance passive.

Il y eut ensuite une période pendant laquelle il fut assez difficile d'apprécier la sincérité du gouvernement de Berlin. Celui-ci, en raison de la situation désastreuse de ses finances, refusa de financer les livraisons que les industriels westphalo-rhénans devaient faire aux alliés, au titre des réparations. Malgré tout, un premier groupe industriel, le groupe Phoenix, conclut avec la mission franco-belge des arrangements spéciaux, en vue de la reprise du travail dans le bassin. M. Stinnes, dont l'attitude avait été jusque-là, plutôt louvoyante, finit à son tour par conclure, avec d'autres groupes industriels et la commission, les fameux accords Dusseldorf (23 novembre) qui permirent la reprise du travail et des livraisons sur une vaste échelle.

D'autres accords partiels complétèrent ces grands accords initiaux, et des conventions furent passées entre la régie franco-belge des chemins de fer et les autorités des chemins de fer allemands.

Aussi l'exploitation du bassin put reprendre. Elle a donné depuis des résultats avantageux et satisfaisants dont M. Poincaré, du reste, à la Chambre en a fourni les chiffres et exposé l'ensemble.

Le cabinet Stresemann qui, en août 1923, avait succédé au cabinet Cuno, semble dès le premier jour s'être donné pour mission de régler les affaires de la Ruhr. Cependant le docteur Stresemann avait compté sans l'opposition des nationalistes du Reichstag et, manquant de fermeté pour pratiquer une politique nette, il dut remanier à deux reprises son ministère. A la fin, ayant mécontenté socialistes et nationalistes, ainsi que les populistes de droite, M. Stresemann abandonna le pouvoir fin novembre.

Le 30 novembre, le docteur Marx, chef du centre catholique, lui succédait et paraissait vouloir reprendre les négociations directes avec la France et la Belgique. Il convient de rappeler à ce propos, que dès le début de l'occupation de la Ruhr les ambassadeurs allemands à Bruxelles et à Paris, avaient été rappelés à Berlin. Dès le début de décembre, une démarche de M. Von Hoesch, chargé d'affaires d'Allemagne à Paris, auprès de M. Poincaré et une autre de M. Roediger à Bruxelles, auprès de M. Jaspars, marquaient effectivement la reprise des négociations directes.

Ce n'est pas à dire que la France et la Belgique ne se soient trouvées à plusieurs reprises dans une situation difficile tant à l'égard de l'Allemagne que vis-à-vis des alliés britanniques, dont la politique ne facilita point toujours l'exercice du contrôle allié dans la Ruhr. C'est ainsi que le 12 octobre, le cabinet Baldwin prit l'initiative de suggé-

rer au gouvernement américain une sorte de conférence internationale qui aurait été chargée d'examiner les capacités de paiement de l'Allemagne. Washington accepta mais M. Poincaré fit remarquer qu'en vertu du traité de Versailles l'examen de la capacité de paiement allemande par une conférence de ce genre ne pourrait s'étendre au-delà de 1930. Devant ces restrictions Washington retira son agrément et les choses en demeurèrent là.

M. Poincaré n'était pourtant point défavorable à l'idée d'une conférence qui serait une émanation de la commission des réparations. L'idée fit rapidement son chemin non sans difficultés, du reste, et l'on finit par s'entendre au sein de la Commission des réparations, sur la constitution de deux comités d'experts, dont l'un aurait pour objet d'étudier l'équilibre budgétaire allemand et la stabilisation du mark, et dont l'autre rechercherait les capitaux allemands évadés à l'étranger.

Les États-Unis ont fini par se rallier à ce double Comité et par y envoyer à titre privé du reste des délégués parmi lesquels le général Dawes et M. Young.

A la fin de décembre, M. Von Hoesch, à Paris, et M. Roediger, à Bruxelles, firent des démarches officielles pour essayer d'amorcer des négociations au sujet des réparations et du statut de la Rhénanie et de la Ruhr. A Paris comme à Bruxelles on leur a répondu : 1o Que la Commission des réparations demeurait l'organe officiel établi par le traité pour s'occuper de la question des réparations et 2o Que la haute commission interalliée, en Rhénanie, y conservait tout son pouvoir. 3o Que les autorités d'occupation de la Ruhr y gardaient leurs privilèges et leurs droits vis-à-vis l'administration d'ensemble et des rapports avec les autorités locales.

L'année 1923 est donc marquée, quoi qu'en dise M. Herriot, par la victoire diplomatique et économique de la Ruhr.

J. L.

## MAURICE BARRÈS EN ORIENT

Par une coïncidence des plus émouvante, les amis de Maurice Barrès ont reçu, la veille même de ses obsèques, avec une dédicace de son écriture nerveuse et fine, son dernier ouvrage : Une enquête aux pays du levant.

Comme j'allai le voir et été pour lui parler d'une question à laquelle il désirait vivement intéresser l'opinion : le recrutement de nos congrégations enseignantes à l'étranger, il m'entretint longuement de ce livre qu'il était en train d'achever.

"Cette étude, me dit-il, me fatigue beaucoup par les recherches de toutes sortes auxquelles elle m'oblige."

Dans une lettre qu'il m'écrivait de Charmes, pendant des vacances il me parlait encore de son ouvrage et du travail fatigant qu'il lui donnait.

\* \* \*

Quel objet se proposait Maurice Barrès, lorsque, au printemps de 1914, quelques mois avant la guerre, il entreprit ce voyage en Orient?

Rien ne l'explique plus clairement que la préface à l'abbé Henri Brémont, mise en tête de son livre.

Il voulait tout d'abord étudier sur place, dans le détail, l'œuvre admirable accomplie par nos congrégations enseignantes, se rendre compte de leur état matériel et moral. Mais à côté des congrégations françaises, les confrères de l'Islam et du vieil Orient attiraient sa curiosité. "Je suis né pour aimer l'Asie, dit-il, au point qu'enfant je la respirais dans les fleurs d'un jardin de Lorraine et maintenant encore, la tulipe, le jasmin, le narcisse, le lilas, la jacinthe et les roses me plaisent parce qu'elles viennent de Chiraz, d'Arabie, de l'Inde, de Constantinople et de Tartarie."

Existe-t-il un mysticisme oriental? De quels éléments est-il composé? Voilà ce que Barrès voudrait savoir. Voilà ce qu'il va essayer d'éclaircir au cours de son voyage, ainsi qu'il l'avoue à son vieil ami l'abbé Brémont, qui est, lui, l'historien du mysticisme chrétien.

Les mille aspects variés de sa nature extrêmement riche, de son esprit aux multiples facettes, ne se marquent nulle part aussi bien que dans ce livre. L'homme de rêve y côtoie sans cesse l'homme d'action; le Français patriote, soucieux de maintenir et de développer le rayonnement spirituel de son pays, se retrouve à chaque instant à côté de l'artiste, uniquement épris de visions et de rêves, soucieux de découvrir sans cesse de nouvelles manières de sentir et de penser, de prolonger sa vie intellectuelle et emotive, dans l'espace aussi bien que dans le temps.

Ses préoccupations, ses curiosités, ses desirs, qui, chez tout autre, paraîtraient confus, chaotiques, contradictoires, chez lui se fondent et s'harmonisent on ne peut mieux.

Au sortir d'une école d'Assomptionnistes, de Lazaristes, où il a été reçu avec des discours et la Marsaillaise, le député de Paris membre de la commission des affaires extérieures, a répondu par un discours, lui aussi, le voici aux sources de l'Adonis, sur les traces de Renan, qu'il a, du temps de sa jeunesse, pris grand plaisir, comme il disait lui-même, "à bâtonner lyriquement". C'est un des plus beaux chapitres de ce livre où les chapitres

très beaux abondent. Après avoir avec un mélange de pitié et d'ironie narquoise, qui est tout à fait dans sa manière, recueilli des souvenirs sur l'auteur de la vie de Jésus, il atteint enfin les bords de l'amphithéâtre fameux d'où le fleuve sacré s'échappe en bouillonnant.

Sur ces rives toutes remplies d'une histoire délirante, jadis foulées par les Bacchantes, un flot de sentiments et de rêves se pressent en son esprit, aussi impétueux que les eaux du torrent. Il évoque les mystères antiques, le cortège d'Adonis que, dit-il, Leeconte de Lisle, Anatole France et d'Annunzio ont aimés. Adonis et les Bacchantes Anatole France et d'Annunzio, voilà certe de quoi peupler, de quoi animer cette solitude impressionnante!

\* \* \*

Il est des lieux où l'harmonie entre le paysage et certains états d'âme se réalise en quelque sorte d'elle-même. Le génie de Barrès excelle à découvrir et à exploiter ces correspondances : Aigues-Mortes, Venise, Tolède, et, en Orient Hama, qui est, avec Fez, une des villes les plus prenantes de tout l'Islam.

J'y arrivai un soir de l'année dernière, à la nuit tombante, après une journée de grande fatigue, où je partis de Tripoli, à l'Afrique, j'avais visité en passant le fameux Krak des Chevaliers, la colossale et cyclopéenne bâtisse des Croisés. Le premier contact de cette ville, toute gémissante, toute bourdonnante de bruit de ses eaux, est un pur enchantement. Cachée dans un repli zigzagant de O-route, elle semble retirée du monde, repliée sur elle-même, vivant au cours des siècles, sans aucun changement, son existence féodale et aristocratique. Nulle part le passage, où l'eau du fleuve poursuit son éternel dialogue avec le marbre des palais, n'est aussi évocateur, aussi riche de pensée et de sens. Comme on comprend qu'il ait séduit du premier coup Barrès qui, par une nuit de juin brûlante, y poursuivit tout à loisir son rêve et conçut l'idée de son roman.

Quiconque a eu la double chance de visiter cette cité, d'en sentir le charme et de connaître intimement Barrès, est à même de saisir sur le vif le secret de son inspiration. Un lieu chargé d'histoire, où le présent se prolonge sans difficulté dans le passé, capable de faire vibrer, de monter à un certain diapason l'imagination et la sensibilité tout ensemble, la faculté de comprendre et celle de sentir : voilà la cadre que Barrès, donnant libre cours à ses rêves, a vite fait de peupler de créatures attachantes, filles de son esprit.

Il semble que cette échappée dans la fiction, ce voyage au pays du songe auraient dû le satisfaire. Nullement. Avant son arrivée en Syrie, au cours de ses déplacements, il poursuivait, nous dit-il, sa grande idée : visiter les châteaux des Hashashins et du Vieux de la Montagne. Est-ce par simple curiosité de voyageur? Certes non. Il voulait se pencher sur quelques-unes des âmes les plus curieuses, les plus originales de l'Islam; il voulait parcourir les lieux où les fondateurs de la secte ont vécu, s'imprégner de leurs pensées, communier pleinement avec eux. Avant, après son voyage, un grand effort d'érudition puisé aux sources les meilleures; pendant le voyage lui-même la vision directe des lieux, le pouvoir d'évocation, qui anime, eclaire les froids enseignements des livres, leur communi- que la flamme de la vie.

Ainsi va parcourant infatigablement l'Orient Maurice Barrès; et son enquête, pour donner à ce mot son sens, le plus plein, apparaît débordante de force et de rayonnement spirituel. Elle est, par la richesse, la complexité de sa formule, un fait unique et sans précédent dans l'histoire de notre littérature. Comparez-lui, par exemple, l'itinéraire de Chateaubriand et vous verrez combien le champ de ce dernier est beaucoup plus restreint, plus rétréci.

La vision de Maurice Barrès embrasse un horizon immense. Tout s'y trouve réuni, l'histoire et la politique, l'action et le rêve, le Christianisme et l'Islam. Avec une agilité, une alacrité surprenante, son esprit se meut au milieu de tout cela. Quel que soit le sujet qu'il touche, il semble ne jamais en avoir touché d'autre tant il sait lui communiquer d'intérêt, d'émotion et de vie!

(Le Figaro)

Raymond RECOULY

## VOYAGE EN FRANCE

Ami lecteur qui avez fait votre tour d'Europe, avez-vous oublié Rouen dans votre itinéraire de Londres à Paris? Dans l'affirmative, c'est une faute que vous devez réparer, à votre prochain voyage. Rouen possède trois des plus belles églises gothiques du monde : la cathédrale, Saint-Maclou et surtout Saint-Ouen, l'un des plus purs chefs-d'œuvre de l'art français. Vous y verrez aussi la maison de Corneille, le Palais de Justice et la fameuse table de marbre où siègea l'auteur de Polyeucte. Mais il faudra surtout ne pas oublier de visiter la Tour où Ste Jeanne d'Arc, prisonnière subit la torture et la place de son martyre, au Vieux-Marché. Un homme de race française ne peut passer indifférent devant une ville qui possède de pareils souvenirs.

(A suivre en page 4)

## APRÈS LA RÉSISTANCE PASSIVE

Avec quel scepticisme hostile l'occupation française de la Ruhr n'a-t-elle pas été accueillie dans certains milieux, à l'étranger.

Si la France a été dans la Ruhr, dit-on, ce n'est pas, quoi qu'en prétende, pour y chercher des réparations que l'Allemagne ne lui donne pas de bon gré, c'est pour y rester; c'est pour s'annexer un territoire, riche, entre tous, c'est par impérialisme.

On ne se contentait pas en effet — ce qui était certes, le droit de chacun, de discuter la valeur économique ou politique de l'opération, on prêtait à la France d'obscurs desseins, d'injurieuses pensées "de derrière la tête". On l'accusait de prendre à son compte une politique digne de Bismarck.

Le gouvernement français, nul ne l'ignore, a toujours protesté contre toute visée d'annexion. Il a toujours proclamé, sans équivoque, qu'il voulait les réparations auxquelles il avait droit, rien de plus. Mais ces protestations ont laissé sceptiques beaucoup de ses adversaires.

Or le ministre français des affaires étrangères vient de publier un communiqué diplomatique aux termes duquel la résistance passive dans la Ruhr pouvant être considérée comme terminée à la date du 10 décembre 1923, le caractère de l'occupation va être modifié. Il s'agit d'une part, de diminuer le contact avec les populations, et d'autre part, de prendre certaines mesures administratives et certaines mesures de grâce en faveur de personnes expulsées et condamnées.

Voilà qui témoigne de la sincérité des affirmations répétées des autorités françaises.

Certes, nul ne pourrait nier sérieusement qu'un régime d'occupation militaire ait toujours des conséquences pénibles pour une population. Aussi bien le gouvernement français s'empresse-t-il aussitôt que ses droits sont sauvegardés, d'atténuer la rigueur du régime.

M. Poincaré n'hésite pas à déclarer récemment qu'il souhaitait tout le premier que la France put entretenir le plus rapidement possible des rapports de bon voisinage avec l'Allemagne.

Si jusqu'ici, hélas, sous les apparences d'une paix trompeuse, c'est en fait, la guerre qui continue, n'est-ce pas par la faute de cette grosse industrie allemande — véritable suzeraine de l'Allemagne, imposant ses volontés aux gouvernements de Berlin eux-mêmes — dont l'égoïsme épais et cynique s'est si longtemps refusé aux nécessaires et légitimes réparations? La grande coupable, c'est elle. Elle porte la lourde responsabilité des souffrances présentes du peuple allemand, toujours soumis à son intolérable joug.

C'est dans la mesure où, en Allemagne, ceux qui possèdent, ceux qui continuent de s'enrichir, tandis que d'autres mourraient de faim, se résoudront à livrer un peu de leur richesse pour permettre à leur pays de faire honneur à ses engagements, c'est dans cette mesure que la tension pourra diminuer entre les deux nations, les rapports entre les peuples redevenir normaux et le monde connaître enfin les prémices de cette paix à laquelle il aspire.

La cessation réelle de la résistance passive dans la Ruhr permet d'espérer que certains, en Allemagne, ont enfin, sous la pression des événements, compris leur devoir, qui s'en déterminent certainement jusqu'ici, les mesures d'écidées par le gouvernement français, d'autre part, annoncent qu'une ère nouvelle, si les promesses faites sont enfin tenues, peut-être sur le point de s'ouvrir...

Comment tous les amis de la paix ne formeraient-ils pas des vœux pour que ces espoirs ne soient pas, une fois encore, déçus?

X Y Z



DES VOIX QUI CRIENT  
DANS LE DESERT

Cinq années à peine après la fin de la guerre qui, à travers le monde, a semé tant de ruines, de deuils et de haines, la paix paraît, de nouveau, terriblement fragile.

Serait-ce que les hommes aiment la guerre pour elle-même, se plaisent aux œuvres de destruction et de mort?

Evidemment non. Mais ils méconnaissent les conditions morales et religieuses de la paix véritable, de la paix chrétienne.

Les enseignements de l'Eglise, si opportunément et si courageusement rappelés par les Papes, pendant et après la guerre, n'ont pas encore suffisamment pénétré leur esprit et leur âme.

Ils peuvent, ces enseignements se résumer en deux mots: Justice et Charité.

Un devoir de justice s'impose ab solument aux auteurs des dévastations causées par le fleau: la réparation.

Un devoir de justice s'impose ab solument aux auteurs des dévastations causées par le fleau: la réparation.

Nous avons trop souffert de la mauvaise volonté manifestée par les maîtres de l'Allemagne en matière des réparations pour ne pas tenir à noter ici quelques lieux d'espoir dans le ciel. Elles peuvent être timides encore: nous voulons les saluer avec d'autant plus de ferveur, ne serait-ce que pour tenter d'encourager leur faiblesse et leur permettre d'acquiescer plus de force et d'éclat.

Le R. P. Donceur, un jeune français qui a fait héroïquement son devoir pendant la guerre, et qui en est revenu, non seulement avec le ruban de chevalier, mais avec la rosette d'officier de la Légion d'Honneur, a effectué en Allemagne, au cours des vacances dernières, un long voyage dont il nous livre les impressions étonnantes, captivantes même, dans la Revue catholique française: Etudes.

Il a pris contact en effet avec certains milieux de la jeunesse allemande qui, en face d'une autre jeunesse, toujours prisonnière des pressions du nationalisme, ne veut plus nourrir son esprit et son âme que de la forte et vivante moelle du christianisme.

Comment s'expriment-elles, ces amies?

Avec une généreuse hardiesse, elle veut voir la vérité, quelle qu'elle soit, et y aller avec toute son âme. Elle désavoue hautement tout ce qui, du côté allemand, a créé une volonté de guerre. Il faut dire, ajoutée, la nostra culpa devant Dieu, devant notre conscience, devant le Christ, devant l'humanité. Mais nous pourrions attendre de nos adversaires qu'ils en fassent autant.

Elle n'hésite pas à proclamer que la France est fondée à prétendre que nous, les Allemands, n'avons pas observé les clauses de la paix, et dans sa volonté de réparer, pour essayer de confier le bas, qui se pose les deux nations, elle donne de pauvres bijoux, sous formes de famille qui lui restent pour les régions dévastées de la France, et offre ses bras pour la reconstruction.

On devine que cette attitude...

**Regardez la Tête**

La tête brillante, coiffée de bleu, couronnée de rouge est l'appareil exclusif grâce auquel vous pouvez reconnaître l'allumette Feuille d'Érable.

Cette tête distinctive égale pour tous. Que ces allumettes soient-elles le maximum de sécurité et de certitude. Toujours fiables. Non égarées. Ne fabriquer jamais sans la sorte d'allumette qui les rend si remarquables. Plus longues, plus lumineuses, plus sûres et différentes.

Remarque: bien cette tête coiffée de bleu. C'est le symbole de l'exactitude en allumettes.

Aussi en l'absence de poche à fumer.

**ALLUMETTES FEUILLE d'ÉRABLE**  
Meilleures et différentes.

FAIBLE, EPUISÉE  
ET SOUFFRANTE

Le Composé Végétal de Lydia E. Pinkham apporte le soulagement après l'inefficacité des autres remèdes.



Port Mann, B.C. — "J'ai pris le Composé Végétal de Lydia E. Pinkham, car j'étais fatiguée et épuisée. J'ai essayé plusieurs remèdes sans effet. Pendant mon séjour à Washington, une étrangère me recommanda le Composé Végétal de Lydia E. Pinkham. Je suis plus forte et bien portante depuis. Vous pouvez utiliser ces faits comme témoignage." — Mme J. C. Greaves, Port Mann, B.C.

Nouvelle vie et nouvelle force.

Keene, N.H. — "J'étais faible et épuisée. J'avais mal dans le dos et autres maladies que les femmes ont. J'ai trouvé beaucoup de soulagement dans le Composé Végétal de Lydia E. Pinkham, et j'ai aussi employé le "Sanative Wash" de Lydia E. Pinkham. Je puis maintenant faire mon ouvrage et ressens une nouvelle vie, dû au Composé Végétal." — Mme A. F. Hammond, 72 rue Carpenter, Keene, N.H.

Les femmes malades et souffrantes, devraient essayer le Composé Végétal de Lydia E. Pinkham.

va pas sans soulever la colère des milieux nationalistes du Reich. Mais cette jeunesse pacifiste et chrétienne reste ferme sur le roc où elle a pris position: "Nous voulons réparer, dit-elle. En langage païen, en langage humain, on dira que c'est manque de dignité allemande, don-quehottisme, folie... Mais qui niera que ce soit du christianisme pur? C'est folie de la croix, mais qui seule sauve."

Tels sont les sentiments profondément chrétiens qui anime cette partie de la jeunesse allemande; elle du moins, elle a compris le rôle éminent que devaient jouer les forces morales et religieuses dans la construction d'une paix digne de ce nom.

Pourquoi ces voix qui crient dans le désert? n'annonceraient-elles pas la naissance, pour l'humanité, hélas, qu'elle soit peut-être encore, d'une ère nouvelle... Si cette jeunesse a vraiment la foi,

EFFETS MERVEILLEUX DES  
PILULES ROUGES

Je suis très satisfaite des Pilules Rouges que j'ai employées comme moyen de me faire du sang et de tonifier mon système. Depuis que je les ai prises, je ne ressens plus cet abattement, cette lassitude dans les jambes; je mange bien et j'ai les forces nécessaires pour mon travail. Mme E. Patry, 7 C. Nashua, N.-H.

J'avais perdu la santé quand j'ai commencé à prendre des Pilules Rouges; j'étais faible et très pâle; la digestion me fatiguait beaucoup et la moindre contrariété me portait à pleurer. Maintenant je suis toute changée, c'est-à-dire que je me porte mieux que jamais. Mme Noé Bourdeau, 6 North Mohawk, Cohoes, N.-Y.

Je dormais mal et je me levais le matin encore plus nerveuse que je l'avais été la veille. Je souffrais aussi de douleurs internes et tout travail était pour moi une torture. J'ai pris des Pilules Rouges qui m'ont donné des forces et ont calmé mes nerfs. Je dors maintenant en me couchant; je me sens à l'aise au lever et je jouis d'une bonne santé. Mme Rosaire Lachapelle, 1346, rue Demontigny, Montréal.

J'étais toujours lasse, le plus léger travail me terrassait; à l'heure des repas j'étais sans appétit et l'odeur seule des mets me donnait des haut-le-cœur. Un jour, ma mère me conseilla de prendre des Pilules Rouges pour augmenter mes forces. J'ai suivi son conseil et, après quelques semaines je me sentais déjà si à l'aise que je fus assurée de mon rétablissement. Peu après, en effet, j'étais très bien. Mme Léonce Jionet, 244 Cumberland Road, Lowell, Centralville, Mass.

J'avais eu des hémorragies; j'étais très faible, nerveuse et portée à la neurasthénie. Plusieurs traitements que j'avais suivis avaient d'abord paru me soulager, mais, peu de temps après, j'étais revenue au même point. En lisant dans les jour-

naux les annonces des Pilules Rouges j'ai cru bon d'aller consulter les médecins de la Compagnie Chimique Franco-Américaine et je me félicite aujourd'hui de cette décision, car grâce aux conseils reçus et aux Pilules Rouges prescrites, les forces me sont revenues. Mme N. Lafrance, 702, rue Notre-Dame Ouest, Montréal.

Lorsque j'étais jeune fille, j'étais peu forte, bien chétive et pâle, puis j'avais des douleurs de dos et de côtés. J'ai pris des Pilules Rouges et tout de suite il y eut du changement. Les forces me sont revenues peu à peu et mes douleurs se sont passées. J'ai senti de ces malaises d'autrefois et c'est pourquoi je recommande les Pilules Rouges aux femmes faibles. Madame Valmor Soucy, 40, 2ème rue, Arctic, R.-I.

Les mères de famille font prendre à leurs fillettes les Pilules Rouges pour leur assurer une bonne formation.

Les femmes en prennent pour éviter les migraines périodiques, s'assurer des époques régulières et sans douleur.

Les malades qui souffrent de maladies internes, d'anémie, etc., trouvent leur soulagement dans l'emploi des Pilules Rouges.

Celles qui craignent les accidents du retour de l'âge doivent recourir aux Pilules Rouges pour aider le sang à se bien placer et pour éviter les maladies les plus dangereuses.

CONSULTATIONS GRATUITES. Les médecins de la Compagnie Chimique Franco-Américaine donnent des consultations gratuites à toutes les femmes qui viennent les voir ou qui leur écrivent.

Les Pilules Rouges sont en vente chez tous les marchands de remèdes. Prix, 50 sous la boîte. Si quelqu'un ne pouvait les trouver dans sa localité, nous les lui enverrons sur réception du prix.

COMPAGNIE CHIMIQUE FRANCO-AMERICAINE, LIMITEE, 274, St-Denis, Ma

## PATENTS

Envoyez dessin-photo ou modèle de votre invention pour recherche actuelle ou rapports gratuits concernant la possibilité de patente. La liste des inventions voulues par les manufacturiers est envoyée gratis sur demande. LA CIE RAMSAY 373 rue Bank, Ottawa

On Demande une FERME  
DEMANDE : à correspondre avec le propriétaire d'une bonne ferme. Indiquez le prix de vente et la description de la ferme. D. F. Bush, Minneapolis, Minn.

**SHILOH**  
Avec promptement les toues, à sécher les vêtements et la cuisine la gorge et les gouvernements

**Nouveau Traitement essaye et  
eprouve par des centaines  
de familles du Manitoba  
pour le Croup et les  
Rhumes d'Enfants**



**Vicks recoit les Eloges les plus Enthousiastes**

**Les Mères du Manitoba  
aiment Vicks VapoRub**

DE FOXWARREN

Mme J. L. Simpson de Foxwarren, Man. dit: "Vicks est un remède splendide pour les maux de gorge et les rhumes d'enfants. Il soulage aussi les maux de tête et est très efficace pour les brûlures. Je l'ai toujours trouvé très satisfaisant."

NOUS RECEVONS CE

DE BRANDON

Mme L. Stockholder de 28, Heme rue Nord, Brandon, Man., écrit: "J'ai employé Vicks pour les maux de tête et de gorge et je l'ai trouvé très bon. Il est aussi très bon pour les maux et les légers rhumes. Je recommande Vicks à tout le monde."

"GRAND REMÈDE"

PLUMAS

Mme J. Briars de Plumus, Man., dit: "Vicks VapoRub" est un grand remède. Je l'ai employé pour les rhumes de tête qui m'importunaient depuis quelque temps et j'en ai éprouvé de grands résultats. En cas de besoin, je verrai à ne jamais me départir de ce prompt remède."

"PROMPT SOULAGEMENT"

SELKIRK

Mme S. Marksson de l'avenue Surpénor, Selkirk, Man., écrit: "Vicks VapoRub" mérite bien tous les éloges que l'on en fait. Je l'ai employé pour mon fils qui avait un très mauvais rhume de poitrine. Il a aussitôt éprouvé un prompt soulagement."

D'abord sceptiques au sujet d'un traitement extérieur pour les rhumes, les familles du Manitoba ont été gagnées complètement par l'action prompt et merveilleuse de Vicks VapoRub.

Car l'effet immédiat de toutes les médecines Vicks suit toujours l'application de ces médecines, de deux manières. Premièrement, ces remèdes sont absorbés complètement, ils stimulent les pores de la peau comme les liniments, les cataplasmes et les emplâtres. Deuxièmement, les ingrédients qui le composent sont rejetés par l'action de la chaleur du corps et aspirés directement par chaque respiration qui introduit ces vapeurs dans le nez, la gorge et les poumons. Il faut qu'un rhume soit bien obstiné pour résister à cette double action.

Vicks est composé de camphre, de menthe, d'eucalyptus, de thym, de térébenthine et d'autres remèdes les meilleurs pour les congestions et les inflammations, que le mal soit dans les voies respiratoires, comme dans les maladies du croup, les rhumes, le catarrhe ou les bronchites, ou à l'extérieur comme les coupures, les meurtrissures, les brûlures, les piqures.

Vicks est le remède des familles aux États-Unis. Près de 17 millions de bouteilles sont employées annuellement. Pendant que nous introduisons Vicks au Manitoba, l'hiver dernier, plusieurs milliers d'échantillons furent donnés gratuitement par les pharmaciens à de bonnes familles afin qu'elles en éprouvent l'efficacité. Nous insérons ici des témoignages de quelques-unes de ces personnes qui ont bien voulu consentir à ce que leurs expériences soient publiées.



**VICKS VAPORUB**  
OVER 17 MILLION JARS USED YEARLY

**Soignez votre  
Rhume  
des le debut**

**Quelques rapports de  
familles du Manitoba**

"TRES SATISFAISANT"

PORTAGE LA PRAIRIE

Mme E. E. Emmons de 215, 7ème Avenue, N.E. Portage La Prairie, Man. dit: "Ma petite fille avait une très mauvaise attaque de croup et j'ai essayé Vicks qui m'a donné des résultats très satisfaisants. J'étais aussi empêchée de travailler par un mauvais rhume et Vicks m'a soulagée en dix minutes. Je le recommande hautement."

SOIGNEZ VOTRE RHUME

DES LE DEBUT

50 sous la boîte dans toutes les Pharmacies.

Si vous désirez essayer Vicks avant d'en acheter, détachez ce coupon, adressez-le à Vick Chemical Co., 334 rue Saint-Paul Ouest, Montréal, P.Q. et un paquet-échantillon vous sera expédié promptement.

UN CAS A WINNIPEG

Mme W. Betterfield de 627, Corydon, Fort Rouge, Winnipeg, Man. nous écrit: "Quand mon petit garçon de trois ans devint bien malade, j'essayai Vicks. Le résultat fut très satisfaisant. J'apprécie fortement Vicks VapoRub et m'en garderai toujours sous la main."

50 sous la boîte dans toutes les Pharmacies.

Si vous désirez essayer Vicks avant d'en acheter, détachez ce coupon, adressez-le à Vick Chemical Co., 334 rue Saint-Paul Ouest, Montréal, P.Q. et un paquet-échantillon vous sera expédié promptement.

**Augmentez vos  
bénéfices de  
Laiterie**

en procurant à vos animaux les quartiers les plus confortables qui puissent se construire. Soyez votre propre inspecteur de laiterie, et assurez à vos produits une parfaite absence en construction des défauts d'un matériel, qui soit une garantie de conditions sanitaires, et qui vous soit en même temps des plus économiques.

**Construisez avec du béton**

C'est le matériel le plus économique pour la construction des bâtiments de la ferme, parce qu'il n'y a aucune dépense à y faire, de ne s'en servir jamais et se démanteler comme peinture. Les laboratoires en béton sont propres et sains. Les animaux y trouvent, en hiver, la chaleur et le confort, et qui ont de nature à augmenter la quantité et la qualité du lait. Que vous construisiez un stable, un étable, ou tout autre bâtiment sur votre ferme, employez le béton, c'est le matériel le moins coûteux.

"Ce que le cultivateur peut faire avec le béton," voilà le titre d'une magnifique brochure illustrée, gratuite, qui vous donne une foule de détails précieux sur les bâtiments en béton pour la ferme, et vous indiquent comment les construire pour économiser de l'argent.

Bureau d'Informations pour le Cultivateur  
**Canada Cement Company Limited**  
528 Edifice Herald  
Montréal

La suie, la graisse ou les traces de brûlures disparaissent rapidement sur les marmites avec l'emploi de l'eau chaude et du

**GOLD DUST**

Servez-vous-en pour les ustensiles de cuisine. Il nettoie tout article. Se et plus gros paquets.

THE FAIRBANK COMPANY LIMITED  
MONTREAL  
"Laissez les JUMEAUX Gold Dust faire votre travail."

**MENAGERES**

Pratiquez l'économie. Conservez les aliments. Vous aurez plus de pain et du meilleur pain si vous vous servez de

**PURITY FLOUR**

(Telle que requise par le Gouvernement)  
Licence Nos. 15, 16, 17, 18.  
Employez-la dans toutes vos pâtisseries

**Il est Consolant d'avoir**

l'assurance que vous pouvez obtenir un remède qui a fait ses preuves, parfaitement approprié à vos besoins. Toute femme affligée de maux de tête, mal de dos, langueur, nervosité extrême et profond abattement devrait essayer les

**Beecham's Pills**

(Le remède qui se vend le plus au monde)

afin de voir la différence dans son état. En purifiant le système, elles assurent une meilleure digestion, un sommeil plus réparateur, des nerfs plus calmes, et confèrent le charme des yeux brillants, un teint rosé parfait et une humeur enjouée. Des milliers et des milliers de femmes ont eu le bonheur d'apprendre que les Pilules de Beecham sont recommandées et

**Le Remède Infaillible des Familles**

Préparées uniquement par Thomas Beecham, St. Helens, Lancashire, Angleterre.  
En vente partout, en Canada et aux États-Unis d'Amérique. En boîtes de 25 cents.

La Perfection en fait de Cigares

**OVIDO**  
HABANA

Filasse—Tabac de choix de la Havane. Chaque feuille récoltée sur le sol cubain.

Enveloppe—Tabac Sumatra de choix qui conserve au cigare toute sa richesse d'arôme.

**SPORTSMAN—CLUB SELECTIONS—DEMOCRAT**

15c. 2 pour 25c. 10c.

PRIX UNIFORME DANS TOUT LE CANADA



—de toute chaussure  
que vous achetez





